

# INMINENTE LA CAIDA DE CHERBURGO

LA RADIO ALEMANA COMENZO A PREPARAR LA POBLACION PARA EL ANUNCIO DE LA CAIDA DEL IMPORTANTE PUERTO EN MANOS DE LOS ALIADOS. — EL EJERCITO ROJO ROMPIO AYER LAS DEFENSAS DE LA LINEA MANNERHEIM Y ESTA YA CASI EN VIIPURI, ENTRADA NATURAL DE FINLANDIA

La radio alemana aseguró que la población de Viipuri ha comenzado a evacuarla ante la proximidad del Ejército Rojo. — Churchill dijo ayer que en este o en el otro año, llegará la solución de la guerra. — ADIMITE BERLIN EL CORTE DE LA PENINSULA. — Agrega que los yankees han llegado a Porlbail, al SE. de Barneville. — Por tres lugares avanzan los norteamericanos hacia Puits

LIGEROS AVANCES DE LOS BRITANICOS EN TILLY SUR SEULLES. — 250 BOMBARDEROS PESADOS HICIERON ANOCHE UN RAID SOBRE EL PASO DE CALAIS. — MILLARES DE ALEMANES HAN SIDO PRESOS AL CORTARSE LA PENINSULA DE CHERBURGO



## RECONOCIMIENTO — DE BOLIVIA —

Antes del 2 de julio los gobiernos de la América Latina reconocerán al gobierno de Bolivia presidido por el mayor Villarroel. Es probable que los Estados Unidos, antes de ese día — día de elecciones en Bolivia — también reconozcan el estatuto surgido en aquel país al quedar derrocado el presidente Peñaranda. El no reconocimiento era obligatorio en los primeros momentos. En el gobierno de facto surgido en Bolivia había ministros con inocultables simpatías pronazis. Pero esos elementos fueron barridos del gabinete y sobre todo, Bolivia siguió prestando leal cooperación a las Naciones Unidas. Hay un hecho que pesó decisivamente en el criterio de las cancillerías: el nuevo gobierno siguió frente a los grandes intereses mineros de Patiño una política justa. Prácticamente, metió en cintura a Patiño para que el crimen inmenso y tremendo que se comete con los trabajadores de las minas de estaño, se atempera un poco. Este solo hecho nos ha obligado a proclamar que el gobierno de Villarroel es más democrático que el de Peñaranda. Igual cosa ha sucedido en Ecuador y en El Salvador. La raíz de todos estos movimientos revolucionarios tomó su vitalidad en la injusticia social. Fueron los trabajadores ecuatorianos, fueron los peones salvadoreños, los que botaron a Arroyo y a Martínez. Pensar que las masas se mueven al soplo del discurso de un intelectual es pensar absurdamente. Factores económicos mueven al pueblo.

En Bolivia, cualquier gobierno que remedie la crueldad con que son tratados los trabajadores de las minas, es un gobierno democrático. La democracia se mide por su justicia social. Nos complace que Costa Rica reconociera a aquel régimen.

## VICTORIA DE COSTA RICA



James V. Forrestal, secretario de Marina de los Estados Unidos, que decidió bautizar un barco de guerra con el nombre de "VICTORIA DE COSTA RICA"

## LEA

### LOS SUCEOS OCURRIDOS EN EL PAIS

Intervendrá en el debate del cierre dominical esta tarde el secretario de Trabajo

10 heridos y ocho golpeados en el tremendo accidente de ayer en la carretera de Heredia

Costa Rica Victory, se llamará un barco de guerra norteamericano

Por cuestiones políticas se queda Alajuela sin medicinas

Llamados a ocupar sus cargos en Paquetes Postales don Guillermo Ruiz y don Gabriel Salom

20 veces en manos de la policia: el gran suceso policiaco!

Algunos cortesistas votarán la resolución de la mayoría parlamentaria

Fundado el sindicato de empleados del Seguro Social

San José, jauría de perros vagabundos (la queja general)

Magnífico comportamiento de Libertad y Gimnástica

Crónica social. Sucesos rojos del día y de la noche

CABLES EN LAS PAGS. 4-5-6-8

Tres veces más tanques que los calculados se están usando en Francia

1300 BOMBARDEROS ATACARON HAMBURGO

Berlín, Normandía y otros lugares de Alemania fueron atacados por los "mosquitos"

EL 8º EJERCITO BRITANICO EN ITALIA SE ENCUENTRA A LAS PUERTAS DE PERUSA

## Ampliada la cuña yanki en Cherburgo

Cuarteles supremos aliados en LONDRES, 19. UP— Las tropas yanquis en Francia han fortalecido y ampliado la cuña que han proyectado en las líneas nazis a través de la península de Cherburgo. El comunicado aliado de hoy revela que los yanquis han fortalecido su línea particularmente al norte y sur de Saint Sauveur le Vicomte. Los ataques aliados al oeste de Caen en el otro extremo de la cabeza de playa han encontrado durísima oposición nazi.

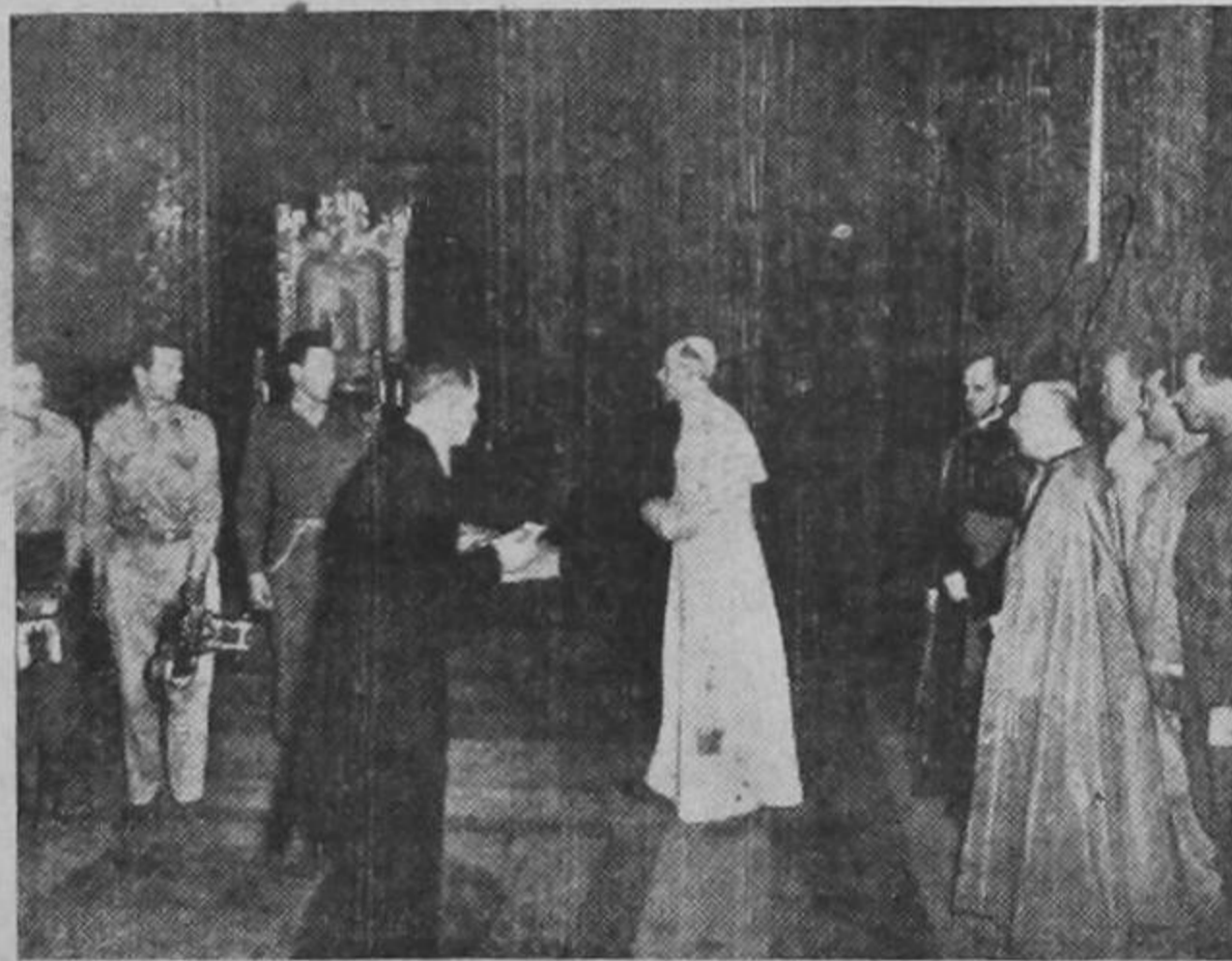
## ULTIMA HORA

San José, Costa Rica, Lunes 19 de Junio de 1944

## de la "UNITED PRESS" -Servicio Cablegráfico-

Su Santidad y los periodistas aliados rompen todos los protocolos

POR primera vez en el curso de los tiempos Su Santidad, sonriente y benévolo, acordó recibir en el propio salón del trono del Vaticano a los periodistas que acompañan a las fuerzas aliadas en la campaña de Italia. No tenían otros trajes que los de campaña; Pio XII indicó que no recibía trajes sino hombres, con corazón y con conciencia y generosamente se presentó ante ellos en la forma que recoge esta fotografía. Nótese a los periodistas, unos con sus libros de notas y otros con sus cámaras fotográficas, en camisa, sin corbata, con trajes kaki, botas de campaña. Nunca, posiblemente se ha dado una ruptura protocolaria más absoluta; nunca ha aparecido un Vicario de Cristo más humano ni más luminoso. Al despedirse, los periodistas recibieron arrodillados la bendición del Sumo Pontífice y cada uno de ellos besó, reverentemente, la ungida mano del jefe del cristianismo.



## A 22 KILOMETROS DE VIIPURI LAS FUERZAS RUSAS

MOSCU, 19. UP. — Fuerzas blindadas rusas en Finlandia están lanzándose salvajemente por una brecha grande que han abierto en el extremo occidental de la antigua línea Mannerheim.

por JAMES M<sup>o</sup>C. MILLAN  
de la UNITED PRESS

Las vanguardias soviéticas se han situado a menos de veintidós kilómetros de Viipuri y siguen avanzando constantemente bajo el manto protector tendido por un barrage mortífero



# Con el nombre "Costa Rica VICTORY" fue bautizada una unidad de guerra americana

La ceremonia tuvo lugar en un astillero de San Francisco de California, actuando como madrina la señora Rita Harrison de Soto Guardia, quien quebró la clásica botella de Champaña en la quilla del nuevo coloso. Un conceptuoso discurso durante la ceremonia fué pronunciado por el señor cónsul de nuestro país en aqueleestado.

Esta mañana, de fuentes oficiales, obtuvimos la siguiente importante noticia: el sábado anterior, una unidad de la flota de guerra americana fue bautizada, en un astillero de San Francisco de California, con el nombre de COSTA RICA VICTORY. Actuó como madrina la estimable dama doña Rita Harrison de Soto Guardia, madre del señor

Secretario de Estado en el Despacho de Gobernación. A ella correspondió el honor de romper la clásica botella de champán en la quilla del nuevo coloso de guerra. Durante la ceremonia, nuestro cónsul en San Francisco pronunció un emocionado y conceptuoso discurso.

## Rejuvenecimiento De Las Glándulas y Renovación Del Vigor Sin Operación

Si Ud. se siente prematuramente viejo y padece de debilidad nerviosa, cerebral o corporal, hallará nueva felicidad y salud en un descubrimiento médico americano que restaura el vigor de la juventud y la vitalidad con mayor rapidez que una operación glandular. Es un sencillo tratamiento casero en forma de tabletas, descubiertas por un médico americano. Absolutamente inofensivo y fácil de tomar, y a la vez el más moderno y poderoso vigorizador conocido por la ciencia. Obra directamente sobre las glándulas, nervios y órganos vitales, produce nueva y abundante sangre y sus efectos son tan rápidos que Ud. puede notar y sentir una nueva fuerza y vigor en el término de poco tiempo. Debido a su acción natural sobre las glándulas y nervios, sus facultades mentales, sus nervios y vista, su frecuencia mejoran de manera sorprendente.

Este nuevo y admirable vigorizador y restaurador glandular llamado Varko, se vende garantizado. Ha sido ensayado y probado por miles en los Estados Unidos, y ahora se vende aquí en todas las farmacias y boticas. Consiga hoy mismo las tabletas Varko, sométalas a una prueba y observe la enorme mejora que experimenta. Tómese un frasco completo, que dura 8 días, bajo la positiva garantía de que lo llenará de vigor, energía y vitalidad y hará que Ud. se sienta más joven. Un frasco de 48 tabletas Varko, especial de doble fuerza, cuesta poco y además Usted está protegido por la garantía.

**Varko**  
Devuelve Vigor y Vitalidad

## EL DEPARTAMENTO DE SANIDAD

PONE EN CONOCIMIENTO DE TODOS LOS VECINOS DE LA CIUDAD:

Que habiéndose desarrollado un pequeño brote de ESPIROQUETOSIS ICTEROHEMORRAGICA, enfermedad transmitida por las ratas e imponiéndose destrucción del mayor número de estos animales,

## HA DISPUESTO A PARTIR DE HOY:

Pagar la suma de ₡ 0.25 por cada rata que se lleve a la Bodega del Taller Municipal, situado en calle 14, avenida 6°. El pago de esa suma se hará en la bodega misma. Del recibo y cancelación de su importe se encargará un delegado de la Secretaría de Salubridad de 7 a 11 y de las 13 a las 16 horas.

NOTA: Necesitando el Hospital San Juan de Dios hacer un estudio científico, se pagará ₡0.50 por cada RATA VIVA que se lleve al Laboratorio del Hospital

San José, 9 de Junio de 1944.  
Doctor LEONIDAS POVEDA, Jefe de Sanidad.

## SAN JOSE: jauja de los perros VAGABUNDOS

POCAS CAPITALS E NEL MUNDO EN RELACION CON SU TAMAÑO, TIENE TAN GRAN CANTIDAD DE PERROS SIN AMOS COMO SAN JOSE. — LA JEFATURA DE SANIDAD TIENE QUE TAMBIEN DEBE COMBATIRSE LA PLAGA DE LOS PERROS VAGABUNDOS

Servicio Cablegráfico de la "UNITED PRESS"

## SECRETARIA DE TRABAJO Y DE PREVISION SOCIAL

### A TODOS los PATRONOS del PAIS

Para los fines del Artículo 153 del Código de Trabajo, se recuerda a los señores patronos del país que a partir de la semana que se inicia el veintiséis del corriente mes, deben proceder a otorgar a sus trabajadores las vacaciones anuales remuneradas cuyo minimum es de dos semanas.

La obligación anterior es en cuanto a los trabajadores que han cumplido las cincuenta semanas de trabajo continuo al servicio de un mismo patrono, y el término correspondiente se empieza a contar desde el día siete de julio de mil novecientos cuarenta y tres (fecha de promulgación de la reforma constitucional de las Garantías Sociales).

De acuerdo con lo dispuesto en el artículo 155 del mismo Código, el patrono señalará la época en que el trabajador gozará de sus vacaciones, pero deberá hacerlo dentro de las quince semanas posteriores al día en que se cumplan las cincuenta de servicio continuo, tratando de que no se altere la buena marcha de su empresa, industria o negocio, ni la efectividad del descanso.

San José, 17 de Junio de 1944.

Aunque Ud. no lo crea, ademas de tener las mujeres más bonitas del mundo y de producir el mejor café del mundo, este maravilloso país posee un Paraíso, una especie de Edén o Jauja para los perros sin amos.

Personas que han viajado a otros países de América poseen ropa, nos aseguran que esta ciudad tiene una de las mayores cantidades de perros vagabundos que jamás hayan contemplado en otras ciudades.

En lo que respecta a esta plaga, tan funesta como la de las ratas, podemos informar a nuestros lectores que la Jefatura de Sanidad de San José está organizando los medios más apropiados para combatir la plaga de los perros que tantos daños y malestares causan a la ciudad.



Cumpleaños de don Mario Truque Gurdian

Hoy celebra la fecha de cumpleaños, nuestro estimado querido amigo don Mario Truque Gurdian, hijo del Ing. Eloy Truque y de su gentil señora esposa doña Amalia Gurdian de Truque. Para la mayoría de los estudiantes de la Escuela de Dentistería. ULTIMA HORA le envía sus cordiales felicitaciones.



# CENTRO CULTURA SOCIAL

DE SAN JUAN DE TIBAS

(EL CENTRO SOCIAL DE LAS FIESTAS MAS ALEGRES Y CONCURRIDAS)

## HOY

REGIA CORONACION DE LA REINA DE LA SIMPATIA DE 1944 EN UN GRANDIOSO BAILE A LAS OCHO DE LA NOCHE AMENIZADO POR GILBERTO MURILLO Y SUS MUCHACHOS

Asista a la coronación de la señorita Olga Sánchez: Olga 1ª Reina del Centro para 1944  
Gran final de fiestas en San Juan de Tibas con este regio baile. Invitación para señoritas de rigor. Camiones del  
— A. B. C. —

## AHORRA \$5.000 la CIUDAD DE ALAJUELA

un grave desperfecto, costando el arreglo nada menos que cinco mil colones

Gracias a gestiones del regidor vanguardista Alberto Toruño Herrera, se consiguió con el señor administrador del Ferrocarril al Pacífico, don Próspero Guardia, que en los talleres de esa dependencia se arreglara el defecto...

También consiguió el regidor Toruño que en los mismos talleres del Pacífico se funda una mariposa para el mejor funcionamiento de la planta. Con este, lo ahorrado por la ciudad de Alajuela se eleva a bastantes miles de colones

Hace poco, uno de los dinamos de la planta eléctrica de la ciudad de Alajuela sufrió un grave desperfecto. Había necesidad de arreglarlo de manera urgente, so pena de que la ciudad se quedara sin energía eléctrica. El arreglo costaba cinco mil colones, suma que debía votar inmediatamente la municipalidad. Pero el regidor vanguardista, don Alberto Toruño Herrera, consiguió del señor administra-

dor del Ferrocarril Eléctrico al Pacífico que dicho dinamo se arreglara en los talleres de esa dependencia. También consiguió que en los mismos talleres se procediera a la fundición de una mariposa, para el mejor funcionamiento de la planta.

La ciudad de Alajuela, pues, no solamente tendrá luz en lo sucesivo, sino que también se ha ahorrado una suma bastante fuerte.

## LICOR ADULTERADO

EL RESGUARDO FISCAL CAYO SOBRE UNA CANTINA DEL BARRIO CUBA, ENCONTRANDO GRAN CANTIDAD DE LICOR ADULTERADO

Al dueño de dicha cantina se le impondrá una pena de noventa días de arresto incommutable

Esta mañana se nos informó que un destacamento del resguardo fiscal cayó sobre una pulpería del barrio Cuba, propiedad de un señor Salazar, logrando decomisar una gran cantidad de licor adulterado.

Contra dicho señor propietario se impuso una pena de noventa días de arresto incommutable.

Parece que se está haciendo un raid contra diferentes negocios, para comprobar la pureza de los licores que se expenden.

El baile en honor de la señorita Vilma Fernández en el Club Unión

Están circulando las invitaciones para asistir al gran baile que le ofrecerán todas las amistades de la simpática amiga Srta. Vilma Fernández en el Club Unión, con motivo de su viaje a los Estados Unidos de N. A.

## INICIASE HOY EL CURSO DE INGLES DEL CLUB JUVENTUD UNIDA.

Esta noche da comienzo el curso de inglés impartido en el Club Juventud Unida por el profesor don Oscar Guell.— Continuará este curso, en forma gratis y con libertad de asistencia todos los lunes y martes, de 7 a 8 de la noche, brindándose así una oportunidad única a todo el que quiera ampliar su cultura

Como nuestros lectores ya lo saben, el Club Juventud Unida, no es, ni mucho menos, un club social donde solo ocio se brinda a los asociados. El Club Juven-

tur Unida es un club donde se toma atención igual para el cuerpo y para el espíritu y, sobre todo, donde se imparte cultura en forma altruista y desinteresada.

Hoy lunes, nada menos, comienza el curso de inglés que está a cargo del profesor don Oscar Guell. Continuará este curso, en forma gratis y con libertad de asistencia (no importa que usted no sea socio ni joven) todos los lunes y martes, brindándose así una oportunidad a todo el que quiera ampliar su cultura. Para recibirla hasta ir al local del Club, frente a la plazoleta San Martín.

## 20 VECES EN PODER DE LA POLICIA.

UN SUJETO DE APELLIDO ABARCA, AL COMETER AYER UN ROBO, CAYO EN PODER DE LA POLICIA POR LA VEZ NUMERO VEINTE

Ayer fue presentada denuncia contra un sujeto de apellido Abarca, por el delito de robo en perjuicio del campesino Jaime Jara Abarca, de Dismamparados. Según parece, el robo fue cometido de la carreta que este se-

ñor posee, y que estaba estacionada frente al mercado de Verduras.

En el parte de la dirección de Detectives se puede leer como está es la vez número veinte que se le juzga por delito parecido.



DIRECCION GENERAL DE LA TRIBUTACION DIRECTA

## IMPUESTO TERRITORIAL:

Se avisa a los contribuyentes que los recibos correspondientes al 1er. Trimestre de 1944, están al cobro en la Administración Principal de Rentas, (BANCO DE COSTA RICA), Tesorerías Auxiliares en Provincias, y Tesorerías Municipales Cantonales.

CARLOS LARA, Director General



# FRANCESES Y ALEMANES SE V

**EL EJERCITO SECRETO FRANCÉS DEMORA LA LLEGADA DE FUERZAS ALEMANAS AL FRENTE DE NORMATANDIA**

gún se anunció oficialmente hoy, actividades en su campaña de 8 días durante la que han sido tomadas 362 localidades.

La radio británica dice que los finlandeses se preparan para presentar desesperada resistencia. Envían rápidamente reservas a la última poderosa franja de defensa denominada línea Mannerheim que protege el cuello de botella de la entrada a Finlandia desde Viipuri. Los finlandeses retirarse tan rápidamente a algunos puntos que no tienen tiempo de destruir puentes.

Los finlandeses sufren enormes pérdidas. Por ejemplo una formación soviética infligió dos mil bajas en un sólo día en combates. Aeroplanos rusos contraponen también a la demolición del enemigo atacando de cerca de camiones de tropas de refuerzos finlandeses que envían al frente. Informaciones de Esto colmo revelan que los finlandeses están evacuando Viipuri, ciudad de cincuenta mil habitantes cedida a la Unión Soviética después de la guerra ruso-finlandesa. La punta de lanz

de una ofensiva soviética penetró la costa del golfo de Finlandia avanzando diecisiete kilómetros a lo largo del ferrocarril de Lenigrado-Koivisto y tomando la estación de Kuolemajärvi, 19 kilómetros al este de Koivisto, al extremo sur de la línea Mannerheim y 36 kms. abajo de Viipuri. Otra columna siguiendo a lo largo del ferrocarril de Leningrado de Viipuri Helsinki avanzó 8 kms. de Usi kirko, tomando la estación Penjaervi 36 kilómetros al sudeste de Viipuri y dentro de las defensas exteriores de la línea Mannerheim, en el sector Suma-Muola.

lona y Calais. Por lo visto las formaciones constaron de dos fuerzas de aviones de combate y una fuerza de aviones de bombardeo.

## GOLPES APLASTANTES RECIBEN MILES DE ALEMANES EN LA PENINSULA DE CHERBURGO

Cuarteles supremos aliados en Londres 19. UP— Centenares de aviones aliados están asediando golpes aplastantes a miles de nazis atrapados en la península de Cherburgo. Los nazis hacen preparativos frenéticos para intentar salir del bolsón pero los aviadores aliados no les dan la oportunidad de reorganizarse.

## ORGANIZAN LOS AMERICANOS HACIA PUTIS

LONDRES, 18. UP— Tropas norteamericanas avanzan hacia la Putis por el noroeste y este y suroeste. Una transmisión de la agencia alemana GNB dice que el jefe de St. Sauveur le Vicomte las fuerzas alemanas combaten feracamente con los americanos que avanzan y era probable que lograsen llegar a la costa occidental de la península de la Contada.

## AVIONES DE COMBATE INGLESES ESTAN DESTROYENDO LOS AVIONES SIN PILOTO

LONDRES, 19. UP— Más bombas cohetes o bombas robot nazis cayeron sobre el sur de Inglaterra esta mañana a intervalos regulares. Los bombarderos sin piloto destruyeron varios edificios y causaron bajas. Pero los aviones de combate británicos están destruyéndolos en números crecientes.

## LAS TRIBULACIONES DE FRANCIA NO HAN DISFRUTADO SIEMPRE DE LA COMPRESION DE LOS OTRAS NACIONES, DIJO DE GAULLE

ARGEL, 18. UP— Dirigiéndose a la asamblea consultiva de los franceses el general de Gaulle recordó el cuarto aniversario de su primer llamamiento para la resistencia francesa con una afirmación de que Francia había dominado muchos obstáculos y que aquellos que persisten no nos evitarán llegar a nuestra meta. Habló de los sacrificios hechos por Francia y dijo que las tripulaciones de su país "no han disfrutado siempre de toda la comprensión de las otras naciones."

## AVIONES NORTEAMERICANOS VOLARON EN DIRECCION DE OLONA Y CALAIS

FOLPESTONE, 19. UP— Tres fuerzas de aviones norteamericanos volaron a través del Canal esta mañana en dirección a Bo

# NO HE SIDO NOMBRADO AGREGADO MILITAR DE COSTA RICA EN CHILE

CARECE DE FUNDAMENTO LA INFORMACION PUBLICADA AL RESPECTO POR LA HORA.— EL OFICIAL DE CARABINEROS DE CHILE D. CARLOS LANZA DI BROLO HACE UNA ACLARACION

Con mucha sorpresa me he impuesto del anuncio que hace el rotativo La Hora en su edición del Sábado último y en el cual informa que he sido nombrado agregado Militar de Costa Rica en Chile.

Do yo por descontento y agradezco profundamente al mismo tiempo las buenas intenciones que se ha tenido para hacer tal publicación, pero es mi deber aclarar el punto, para evitar erróneas interpretaciones, especialmente por parte de algún chileno residente en el país.

En primer término, como le consta al propio periodista que dió tal noticia y que yo no tengo el gusto ni siquiera de conocer, no he recibido de mi parte ni aún en forma indirecta la más remota información sobre

cosa parecida, cuanto más que se trata de una función cuya compatibilidad con la de Oficial de Carabineros de Chile, sería objeto de un estudio previo.

El hecho de que a raíz de ciertas vinculaciones con el país haya tenido el honor de ser nombrado Capitán del Ejército en el año 1943, durante la administración del Excmo. señor don Ricardo Jiménez y que en la actualidad S. E. el señor presidente de la república don Teodoro Picado haya manifestado las intenciones de ascenderme al grado de Comandante Mayor, como de que se me confecciona el uniforme correspondiente, no quiere decir en forma alguna, que mi desempeño en Chile sea como Agregado Militar.

No obstante, tal como le insinué y prometí a S. E. en presencia del Encargado de Negocios y Cónsul General de Chile en Costa Rica, don Octavio Allende, me haré un deber como señal de gratitud y gran cariño al país, representarlo en cada oportunidad que pueda en mi carácter de Comandante Mayor ad-honorem, lo que significará un legítimo orgullo tanto para la Institución a que pertenezco como para mi mismo.

Agradezco profundamente al Sr. Director tenga la gentileza de publicar estas líneas en las columnas de su importante periódico.

Lo saluda muy atentamente, CARLOS LANZA DI BROLO B. Oficial de Carabineros de Chile

# INTERVENDRÁ EN EL DEBATE EL Sr. Srío. DE TRABAJO.

## TRABAJO NOCTURNO PARA MUJERES EN LAS PLANTAS DEL ABACA

La Compañía propietaria de los cultivos del Abacá solicitó permiso a la secretaría de trabajo para aumentar el trabajo nocturno, en la sección textil, mediante el aporte de mujeres

La Compañía del Abacá solicitó permiso a la Secretaría de Trabajo y Previsión Social para aumentar el trabajo en la sección textil de esta industria mediante horas extras nocturnas. Con el objeto de realizar esas labores, se aumentará el número

de trabajadores mediante el aporte de gran número de mujeres.

Un Inspector de Trabajo realizará mañana una visita a Caño, Línea Vieja, con el objeto de informar sobre la petición de esta compañía.

El congreso traerá a debate esta tarde la cuestión del cierre dominical tomando en cuenta la moción del general Pinaud aprobada en dos debates — Contra esa moción se pronunciará el diputado Monge Bermúdez y en el debate para aclarar los alcances del artículo 150 del Código de Trabajo intervendrá el licenciado señor Brenes Gutiérrez

Esta tarde el congreso entrará a conocer en tercer debate de la cuestión del cierre dominical, en la que, hasta el momento, se ha adoptado la posición concreta por el general don José M. Pinaud en su moción, ya aprobada en dos debates.

Se anuncia que esta moción será impugnada por el diputado don Efraín Monge Bermúdez.

En el debate participará, según se dijo esta mañana, el licenciado don Miguel Brenes, secretario de trabajo, quien explicará los alcances del artículo 150 del Código de Trabajo, cuya redacción un tanto confusa es la que ha traído al tapete esta discusión.

Se anunció que esta moción será impugnada por el diputado don Efraín Monge Bermúdez. En el debate participará, según se dijo esta mañana, el licenciado don Miguel Brenes, secretario de trabajo, quien explicará los alcances del artículo 150 del Código de Trabajo, cuya redacción un tanto confusa es la que ha traído al tapete esta discusión.

# ALGUNOS cortesistas votarán la resolución de la mayoría PARLAMENTARIA

Se nos dijo esta mañana, que en esta tesis están algunos diputados de la fracción cortesista, convencidos de los razonamientos hechos por el licenciado don Luis Carballo

## NO VEN EL ASUNTO DESDE EL PUNTO DE VISTA POLITICO, SINO QUE QUIEREN QUE EL CONGRESO DE UNA LEY LO SUFICIENTEMENTE BUENA PARA FRENAR LA ESPECULACION

Hoy o quizás mañana —todo depende del licenciado Carballo— el congreso votará este asunto

En el curso de tres sesiones, el diputado don Luis Carballo se ha mantenido en el uso de la palabra para reducir a cero el famoso informe de la comisión especial sobre la especulación, contra las llantas y sobre las actuaciones de la Junta de Abastos. El viernes quedó en el uso de la palabra para la sesión de hoy lunes.

Han sido tan convincentes sus razonamientos, que esta mañana se nos dijo que algunos de los diputados de la fracción cortesista están dispuestos a votar la

resolución de la mayoría parlamentaria (Republicano y Vanguardia) que presentaron al congreso en nombre de esos dos partidos los diputados Mora y Albertazzi.

Los diputados cortesistas que están dispuestos a votar la resolución de la mayoría no ven el asunto desde el punto de vista político, sino que quieren que el congreso dicte una legislación buena para frenar la especulación. En todo caso, el diputado Carballo se ha anotado un triunfo rotundo.

# POR CUESTIONES POLITICAS QUEDO sin MEDICINA

# LLAMADOS A SUS PUESTOS DON GUILLERMO RUIZ Y DON GABRIEL SALOM

En la mañana de hoy el Poder Ejecutivo les notificó que podían hacerse cargo de sus puestos en Paquetes Postales.— Este hecho indica que el Poder Ejecutivo cree en la inocencia de los señores Ruiz y Salom

En las horas de la mañana de hoy, los señores don Guillermo Ruiz y don Gabriel Salom fueron llamados por el Poder Ejecutivo a ocupar sus cargos en el Departamento de Paquetes Postales, uno como jefe del mismo y otro como alcalde. Este hecho indica que el Poder Ejecutivo cree en la inocencia de ambos caballeros.

A los dos los felicitamos.

## El gran baile de la Asociación Juvenil Libanesa

El primero del mes siguiente se llevará a cabo el gran baile que ofrecerá la Asociación Juvenil Libanesa en los salones de la Casa España. Las invitaciones están en circulación y para el mismo festival existe un entusiasmo.

Las invitaciones están en circulación y para el mismo festival existe un entusiasmo.



# VEN LAS CARAS OTRA VEZ

## LA Célula Primero De Mayo Invita

AL GRAN MITIN QUE SE EFECTUARO HOY 19 DE JUNIO



c. FALLAS

A las siete y media de la noche, en el Salón Central del Partido Vanguardia Popular

Se tratarán asuntos de actualidad e interés. — Por la cédula 1º de Mayo, llevará la palabra el compañero Jesús Pérez. — Además hará uso de la palabra el Diputado compañero Carlos Luis Fallas, quien hablará sobre "La especulación y el debate en el Congreso" — Y también hablará el líder Arnoldo Ferreto, acerca de "la actualidad y la perspectiva de la revolución salvadoreña".



c. FERRETO

NOTA: Los militantes de la Cédula deben asistir en cuerpo a ese mitin y mañana a la reunión ordinaria también a las siete y media de la noche, a la que na die debe faltar.

# 10 heridos y 8 GOLPEADOS

Tres fantásticas vueltas da una cazadora atestada de pasajero, al legar a La Uruca, lanzándose luego dentro de un barranco y resultando 10 heridos q' se encuentran en el hospital San Juan de Dios, y más de ocho contusos y golpeados

Resultaron heridos Gamaliel Vargas, Manuel López, señora y una hija, Tomás Buner señora y 2 hijas, Elysen Owens y su Sra madre. Entre los golpeados y contusos están el señor Agente de Policía Judicial, don Horacio Murillo, y su señora esposa—El autobús, placa 1310, iba para Ojo de Agua, siendo conducido por José María Córdoba. No ha sido explicado aún el origen del grave accidente. El bus quedó en el fondo del barranco, con todo un costado completamente deshecho

El señor Alcalde don José Luis Pujol se presentó ayer mismo en el lugar del suceso para levantar la información. Algunos heridos salieron del hospital

### López Manzano, el héroe filipino, hablará mañana desde Washington

Se dirigirá a sus amigos de Costa Rica y del resto de América Latina

El Tte. Comandante Carmelo López Manzano, hablará en el programa Americanos Todos mañana martes, de 6.15 a 6.30 p. m. desde Washington. Tal es el anuncio que se nos hizo esta mañana Para los costarricenses, la figura de Carmelo López Manzano es familiar. Aquí estuvo en el mes de diciembre del año pasado. Dijo varias conferencias contando la odisea de los norteamericanos y filipinos en su formida-

ble esfuerzo contra la barbarie nipona. López Manzano, que escribió una de las páginas más admirables de esta lucha de las democracias contra los trogloditas de ojos oblicuos, ha hecho una gira por toda América Latina, y de regreso a Washington se dirigirá mañana a los pueblos de este Hemisferio para agradecer las atenciones de que fué colmado durante esa tour-nés.

Ocurrió ayer a las nueve y media de la mañana un gravísimo accidente de tránsito en la carretera a Heredia, cuando el autobús placa 1310 iba atestado de pasajeros hacia Ojo de Agua. Al llegar a la Uruca, poco después de pasar el puente del río To-

tres, en una forma inexplicable saltó de la pavimentada, yéndose contra un barranco de la orilla, y dando tres fantásticos saltos, girando sobre sí mismo. El impacto contra el fondo del barranco fue tremendo. Baste decir que todo un costado el bus quedó totalmente deshecho. Resultaron heridos de bastante cuidado cinco personas que son las siguientes: Gamaliel Vargas, vecino de Ojo de Agua; Manuel López, Señora y dos hijas, vecino de Barrio México; Tomás Oruñes, señora y una hija, de San José, americano; Elysen Duncan y su señora madre, de San José, americanas; todos ellos se encuentran en el Hospital San Juan de Dios. Asimismo resultaron golpeados y contusos más de ocho personas, entre las que podemos contar al señor Agente Principal de Policía Judicial, don Horacio Murillo, y a su señora esposa.

Las causas del accidente no han sido puestas aún en claro. El césped a orillas de la carretera aparece arancado y majado, posiblemente a causa de algún frenazo. Manejaba el autobús José María Córdoba.

Por su gravedad, este asunto ha sido pasado a conocimiento del señor Alcalde don José Luis Pujol, quien se presentó en el lugar del accidente para levantar la sumaria.

### SOLUCION INMEDIATA DEL CONFLICTO DE TRABAJO DE MANILA

CON ORDENES DEL SR. PRESIDENTE DE LA REPUBLICA INTERVENDRA EL OFICIAL MAYOR DE TRABAJO Y PREVISION SOCIAL, LIC. HERNAN BEJARANO RIVERA EN EL CONFLICTO SUSCITADO ENTRE LA COMPAÑIA DEL ABACA Y LOS TRABAJADORES QUE TRANSPORTAN LAS CEPAS DE ESTA PLANTA

Se ha producido un serio conflicto de carácter social entre la Compañía del Abacá y los trabajadores que transportan las cepas de esta planta de los campos de cultivo a las máquinas que sacan las fibras.

Con órdenes del señor Presi-

dente de la República, intervendrá en la solución de este conflicto el Oficial Mayor de la Secretaría de Trabajo y Previsión Social, Lic. Hernán Bejarano Rivera, quien mañana saldrá para Manila, sección de Cairo en el tren del Atlántico.

### EDINAS el PUEBLO DE ALAJUELA

La Municipalidad de esa provincia quedó de votar un proyecto de presupuesto extraordinario con el fin de comprar medicinas para los pobres, desgraciadamente, la mayoría cortesista no asistió a la sesión

EL SUPLENTE DE REGIDOR POR EL PARTIDO DEMOCRATA, RAFAEL MURILLO, MANIFESTO QUE NO ASISTIAN A DICHA SESION POR "SOLIDARIDAD POLITICA"

Informes que hemos logrado obtener han puesto en nuestro conocimiento un grave suceso que se relaciona íntimamente con el pueblo de Alajuela, el cual, por "solidaridad política", ha quedado sin medicinas. Sucede que la Municipalidad de esa provincia quedó en votar un proyecto de presupuesto extraordinario, con el fin de comprar medicinas para los pobres. La mayoría, cortesista, no obstante la importancia y el altruismo y necesario de la moción, no asistió a la sesión indicada, dejando así las necesidades de los electores, gente pobre que por lo general se acogen a esos servicios. El suplente de regidor por el Partido Demócrata, Rafael Abif, manifestó que no asistió a

dicha sesión por "solidaridad política".

### Fúndase el sindicato de la caja del Seguro Social

Los empleados de la Caja del Seguro Social decidieron sindicalizarse. Al respecto, se fundó el sindicato, pero a la hora de saber a cual de las centrales sindicales debían adherirse, se suscitó una acalorada discusión

Al cabo de algún tiempo de encendidas discusiones y de pros y contras, se decidió que el nuevo e importante sindicato se afiliaría a la Confederación de Trabajadores

Seguro Social decidieron sindicalizarse, y al efecto se hicieron las diligencias del caso, pero para el hecho de saber a cual central sindical debían afiliarse, se suscitó una acalorada discusión. No obstante eso, y después de encendidos discursos en pro y contra, casi por unanimidad se

decidió que el nuevo sindicato se afiliaba definitivamente a la Confederación de Trabajadores de Costa Rica, cuyo secretario general es el señor don Rodolfo Guzmán.

ULTIMA HORA saluda a la nueva entidad sindical.





# Lista la segunda fase de la invasión

**UN CORRESPONSAL ALEMÁN AFIRMA QUE LOS ALIADOS ESTAN POR LANZAR LA SEGUNDA FASE DE LA INVASION**

LONDRES, 18. UP— Un corresponsal alemán en el frente de batalla de Normandía hablando por la radio de Berlín informó que grandes formaciones de embarques aliados están zarpando frente a la costa francesa y que el alto comando alemán cree que los aliados están por lanzar la segunda fase de la invasión.

**LA DNB INFORMA QUE LOS AMERICANOS ESTABAN A LA ZONA DE PORTBAIL**

LONDRES, 18. UP— La radio de Berlín en la primera admisión alemana de que las fuerzas norteamericanas habían llegado a la costa occidental de la península de Cherburgo dijo hoy en una transmisión en francés que las tropas norteamericanas se encontraban en la zona de Portbail, a pocos kilómetros al sur de Barneville.

**LOS MARAUDER VUELAN 80 CASILLAS ALEMANAS DE CARGA**

LONDRES, 18. UP— Los bombarderos Marauder norteamericanos sorprendieron esta mañana al sur del frente de batalla en Normandía a 80 casillas ferroviarias de carga alemanas en Rennes barriéndolas. Las casillas estaban alineadas en tres vías y setenta toneladas de explosivos se lanzaron contra ellas. Otras formaciones de Marauders y atacaron los depósitos de municiones y combustibles en el bosque Dandaine. Todos los aviones regresaron de la misión sin que hubiesen encontrado cazas alemanas.

**ROTA POR EL EJERCITO ROJO LA TERCERA LINEA NORTEAMERICANA**

Con el ejército rojo en Care-

lia, 18. UP— El ejército rojo ha llegado a la antigua línea Mannerheim al otro lado del istmo, que es la última esperanza de Finlandia para su defensa después de haber aplastado dos barreras recientemente fortificadas a través de bosques antiquisimos y lagos. Los veteranos de las tropas de Leningrado de General Govorov se abrieron paso hacia las fortalezas de Mannerheim en donde los rusos derrotaron por primera vez a los finlandeses en 1940. Los finlandeses se apresuraron a enviar fuerzas en su esfuerzo por sostener sus fortalezas pero habiendo sido dominada la primera línea y rota la segunda línea a lo largo de los ríos Raviola y Joki su porvenir aparece verdaderamente frágil.

**PERFORAN LOS RUSOS LA TERCERA LINEA DE DEFENSAS DE FINLANDIA**

MOSCU, 18. UP— FLASH Se anunció que los rusos perforaron hoy la tercera línea de defensa de Finlandia.

**CON DIRECCION DE VIIPURI LOS RUSOS HACEN IMPORTANTES CAPTURAS**

MOSCU, 18. UP— Un comunicado ruso declaró que el 18 de junio en el istmo de Carelia tropas del frente de Leningrado y como resultado de una poderosa ofensiva de infantería y tanques apoyada por terribles golpes de artillería y aviación rompieron la tercera línea de defensa de los finlandeses en la línea Mannerheim en Murev. Desarrollando su ofensiva en la dirección de Viipuri las tropas rusas capturaron el centro jurisdiccional de Bjerke en la región de Leningrado y la población y puerto de Koivisto.

**MILLARES DE ALEMANES ATRAPADOS EN CHERBURGO**

Con las tropas americanas en la península de Cherburgo, 18. UP— Temprano de hoy las tro-

pas americanas irrumpieron a través del cuello de la península de Cherburgo después de un rápido avance de dos días los pusieron a través sobre el último camino de escape en la costa sellando el paso de la península y atrapando millares de alemanes. Unidades de la novena división de infantería americana empujaron seis millas hacia el mar desde las alturas donde han estado barriendo el último corredor de escape de los nazis con ametralladoras y artillería.

**10% PERDIDA DE AVIONES NAZIS, 1% PERDIDAS ALIADAS**

COMANDO SUPREMO ALIADO, 18. UP. — Un escrutinio incompleto de las operaciones aéreas aliadas que apoyaron a los ejércitos de invasión ayer y noche mostró que fueron derribados treinta y siete aviones alemanes que se acerca al diez por ciento de todos los aviones que la Luftwaffe presentó; cuarenta y cuatro aviones aliados están faltando que es casi el uno por ciento de los aviones aliados que se enviaron. La mayor parte de las pérdidas aliadas fueron debidas al fuego antiaéreo.

**COMANDOS ALIADOS DESEMBARCARON EN LA ZONA DE SAN GIORGIO**

LONDRES, 18. UP. — Una radiodifusión de la agencia alemana de noticias en Berlín expresaba que los aliados efectuaron un desembarco de comandos temprano del sábado en la zona de San Giorgio en la costa italiana del Adriático. No hubo confirmación aliada de esta operación.

**EL 8º EJERCITO SE ENCUENTRA EN LAS AFUERAS DE PERUSA. FUERON CAPTURADAS VARIAS POBLACIONES**

ROMA, 18. UP. — Fuerzas del octavo ejército llegaron el sábado a las afueras de Perusa, trein-

ta millas al noroeste de Espoleto, según fue anunciado oficialmente. En algunos puntos de su avance el octavo ejército se encontró con creciente resistencia alemana especialmente en el camino al norte de Todi, pero el avance continuó con un ritmo rápido. Los alemanes estaban presentando una dura pelea al sur del lago Trasimeno pero no obstante la parada nazi encaminada a facilitar la retirada de otras unidades, la vanguardia aliada llegó a Monte Gabbione y tarde de ayer la lucha continuaba alrededor de Cita Della Pie. Al norte del lago Bolsena los aliados avanzaron cinco millas más allá de Acquapendente hasta a unas cinco millas de Radicofani. Al norte de Todi los puntos ya limpios de enemigos incluían a Marsciano, Spello y Fratta. También fue capturado Parnelol.

**BERLIN INICIA UNA CAMPAÑA PREPARANDO LOS ANIMOS PARA LA PERDIDA DE CHERBURGO**

LONDRES, 18. UP. — Berlín comenzó a preparar a los alemanes para las malas noticias de la zona de batalla de Normandía y las radiodifusoras alemanas informaron que débiles fuerzas alemanas se estaban combatiendo ayer a la infantería americana al oeste de Saint Sauveur y decía que era probable que los americanos llegarán a la costa. Tal vez por preparar el camino para la pérdida de toda la península de Cherburgo las radioemisiones senemigas añadieron que las importantes decisiones de la lucha en Normandía no serán hechas en la zona de la península sino en el sector situado entre Saint Lo y Caen.

**LOS BRITANICOS AVANZAN LIGERAMENTE EN NORMANDIA**

Comando Supremo Aliado, 18. UP— Los británicos han logrado ligeras ganancias cerca de Tilly sur Seuilles, pero no hubo

cambios en este sector de la batalla de Normandía a excepción del flanco occidental de las líneas del frente que ahora miden 116 millas.

**250 BOMBARDEROS PESADOS ALIADOS SOBRE LA ZONA DE DONDE LANZAN LOS ROBATS**

Comando supremo aliado, 18. UP— Doscientos cincuenta bombarderos pesados aliados golpearon hoy la zona del Paso de Calais en el sexto asalto aliado sobre ese sector desde que los aviones secretos robot comenzaron a ser lanzados desde esa región.

**ANULADO UN INTENTO DE DESEMBARCO NIPON EN SAIPANG**

WASHINGTON, 18. UP— La marina anunció que las fuerzas americanas que combaten en la isla Saipang en las Marianas han anulado un intento nipón de contrataque en una operación anfibia. Naves armadas americanas de desembarco rechazaron la fuerza anfibia del enemigo hundiendo 13 de esas lanchas que empleó lanchas con tropas enemigas en una acción librada en la mañana del sábado. El contrataque intentado iba dirigido a un punto al sur de Garapan cerca de donde está situado el ancla norte de la cabeza de playa americana.

**FUERZAS CHINAS TOMAN CHAIATOU**

CHUNG KING, 18. UP— Un comunicado chino expresó que después de continuos asaltos y fuerte lucha que comenzó a la luz del día el viernes, los soldados chinos tomaron Chaiatou. Las fuerzas chinas están persiguiendo al enemigo. Estas son las primeras tropas regulares de los chinos que cruzan y combaten en la parte occidental del río Shweli. Fuerte lucha continuó en Shungshan bloqueando la carretera de Birmania a cinco millas al oeste del cruce de Salween. Las bajas de ambos lados fueron fuertes. En Lungling todas las fuerzas enemigas fueron barridas del aeródromo y de la zona que rodea inmediatamente a la población.

**15.000 PRISIONEROS NAZIS HAN SIDO HECHOS EN LA CAMPAÑA DE INVASION**

Comando Supremo aliado, 18. UP— Un comunicado aliado anunció la captura de Douvres abriendo tomado más de ciento cincuenta prisioneros. Un soldado aliado fué muerto en el asalto final. Se anunció también que más de 15.000 prisioneros han sido contados hasta ahora en la campaña de invasión.

**100 PORTAVIONES AL SERVICIO DE LA FLOTA AMERICANA PARA ESTE AÑO**

WASHINGTON, 18. UP— Al to funcionarios del ejército y la marina declararon que se espera que cien portaviones estén en servicio de la flota americana a fines de este año.

**1300 BOMBARDEROS PESADOS ATACARON HAMBURGO**

LONDRES, 18. UP— 1300 bombarderos pesados americanos atacaron hoy las refineries de petróleo en Hamburgo, 3 bases aéreas en el noroeste de Alemania y refineries en Holanda. Esta era una de las flotillas más poderosas de bombarderos aliados que jamás se haya enviada a la batalla.

## Ferrocarril Eléctrico al Pacífico

### AVISO AL PUBLICO



Mientras dure la estación lluviosa y hasta segundo aviso, los trenes de excursión saldrán de regreso los domingos de Puntarenas, a las 16 horas (4 p. m.) en vez de las 18 horas (6 p. m.) y a partir del próximo domingo 4 de junio entrante.

**PROSPERO GUARDIA,**  
Administrador General.



# MAGNIFICO el COMPORTAMIENTO DE LIBERTAD y GIMNASTICA

Cubero, delantero de los decanos, anotó los cuatro tantos de su equipo, evidenciando una decisión para el remate como quizás no la tenga ninguno de los delanteros nacionales. **Gimnástica bregó duro para sujetar la victoria pues en todo tiempo fué acosada tenazmente por el afán de los libertos.** — Oriente superó al Sindicato por cinco tantos contra uno

El estelar celebrado ayer entre Libertad y Gimnástica, tuvo facetas merecedoras de amplios elogios pues los equipos rindieron con una eficacia inesperada para la afición.

La inclusión de Manolo Amador en la atacante liberta templó la decisión del match, pues blanquinegros y blanquirrojos bregando hasta el último minuto con todo coraje, mantuvieron tensa la expectación de las graderías, complaciéndolas con las emocionantes y dramáticas alternativas del cotejo.

Tiene Libertad un centro forward que en cada actuación nos va revelando cualidades y virtudes que deben reconocerse con justicia. Además de su magnífico shut, de su cabeceo acertado y de su colocación ante la portería enemiga, posee una especial cualidad que no está en el haber de otros ágiles: la decisión.

Se viene repitiendo desde hace buen número de años que nuestros forwards no rematan con la precisión requerida. Nosotros llamamos a esa precisión, decisión de tirar al marco, pues si bien es cierto que muchos delanteros saben shutear, colocado y con potencia, no tienen ese ahínco, ese afán del remate cuando se encuentran o reciben la esférica a pocos metros de los palos del contrincante.

En este aspecto de la decisión para rematar, creemos que muchos de nuestros más connotados ágiles están muy lejos de parecer semejantes a Cubero, quien ayer, precisamente, colocó los goles más inesperados a favor de su equipo. Bien es cierto que fueron anotados a boca de jarro, pero ello no resta méritos al forward que ataca, cuando el disparo o la intervención fructifica que es esa la misión de los delanteros, y esta debe cumplirse bien y de acuerdo con las posibilidades de cada uno, ya sea a distancia del marco o a tiro de penalty.

Es por esta oportunidad de intervenir decisivamente, de buscar la más rápida decisión del avance y de no entretener ni enredar el cuero frente al marco que elogiamos las actuaciones de Cubero, delantero centro de la Libertad.

Este futbolista puede dar más rendimiento, pulir su estilo y adquirir el pleno desarrollo de sus grandes facultades conforme los entrenamientos y actividades dentro de la cancha le vayan dotando de la necesaria confianza y conocimiento en sus propios recursos.

Libertad fué en todo momento el líder de la contienda; inició el

## FUNDADO EL C. S. MEXICO

Fué designado como presidente de esta nueva institución el señor Camilo Chinchilla

Este club no será antro de garitismo, sino un guía de la verdadera finalidad del deporte

Se nos informó hoy que en el barrio México, simpático y acogedor rincón capitalino, fué fundado un nuevo centro deportivo: el C. S. México.

Como presidente de esta nueva entidad fué designado nuestro estimado amigo y colaborador don Camilo Chinchilla, quien al comunicarnos esta grata noticia, nos aseguró que el club recién fundado no será antro de "garitismo" sino un guía de la verdadera finalidad del deporte.

marcador la Gimnástica con un potente tiro raso de su insidioso derecho, pero el goal no amilanó el plantel blanquinegro, sino que por el contrario, le hizo templar sus líneas y a los pocos minutos de ese tanto rojo, empataba Cubero, anotando a boca de jarro, después que Quincho había perdido la oportunidad de abrir el marcador para su equipo.

Si hasta esta altura el match fué bravo y reñido, el empate el calor de las acciones, haciéndolas subir aun más el segundo tanto liberto, obra también de la revelación del Intercantonal Josefino: Cubero.

Con un dos por uno, los gimnásticos forzan la presión a que se ha venido desarrollando el encuentro, pues Guido Soto, más vejez y mejor colocado que sus compañeros de atacante, al recibir un servicio insuperable de Anzio Marco, se dispara hacia la portería que defiende Ennio y lo fusila sobre la marcha, anotando el mejor tanto de la mañana.

No terminamos de saborear la gallarda intervención de Soto cuando Cubero — otra vez — desnivela el marcador con un tanto insuperable producto de la rápida decisión de una entrada que nació en el wínger derecho de José Negro. La pelota se fué suavemente hasta anidar unos centímetros adentro de la línea de goal, después de haber sido prensada dramáticamente entre Cubero y el portero gimnástico.

Con un tres por dos favorable a los libertos concluyó este emocionante y reñido primer tiempo.

A los pocos minutos de reiniciadas las acciones, un avance por el ala derecha es profundizado con un centro de Severino que interceptado por Tasso de cabeza, va a los pies de Pizote quien lo recoge shutando globada y anotando el tanto que nivela el marcador a tres goles para cada contendiente.

Sin perder ni interés ni emo-

ción, el evento continúa llevándose a un tren que permite presabiar nuevas anotaciones. Libertad vá siempre al ataque y otra vez Cubero desnivela el scorer anotando el cuarto para su equipo, al aprovechar un servicio de cabeza de José Negro quien cortó, magníficamente, un centro templado y exacto de Pipa Cordero. El tanto a boca de jarro, era insalvable para el portero rojo.

Hasta aquí las acciones fueron nevadas, en un porcentaje bastante elevado, por el once liberto, pero sobrevino el empate en el marcador a consecuencia de un penalty que Pastor, el árbitro, pitó a Tasso, cuando éste, para tapar su cara de un bombardeo de Severino, metió las dos manos a la esférica.

Los libertos protestaron la sanción, pero el árbitro, inflexible, ordenó el castigo. Puro Cambroero con izquierda, anotó el penalty quedando nuevamente con un empate de cuatro a cuatro.

Faltando trece minutos para la conclusión del cotejo, el wínger Severino remata el triunfo de los rojos con el quinto tanto, producto de una vistosa arrancada de Guido Soto quien quebró las defensas sirviendo al extremo derecho que empalmó raso y violentamente dejando sin chance a Pignataro.

Los minutos finales son de dura pelea. Libertad llendo constantemente el ataque, amaga las defensas del rival que se emplean a favor, a veces violentamente para evitar una nueva nivelación en el marcador.

El triunfo correspondió a Gimnástica por cinco tantos contra cuatro; lo alto del scorer evidencia el afán de las atacantes por decidir la contienda.

El match fué magnífico, tuvo momentos de lucidez técnica y por lo demás, los dos equipos bregaron con deseos de triunfo, ofreciendo un espectáculo que dejó complacidos a los aficionados.

## RODRIGO ACUÑA

REDACTOR SOCIAL DE LA TRIBUNA

Con mucha pena se ha enterado de que un muchacho desconocido está recorriendo distintas residencias y casas comerciales e indebidamente solicitando dinero en su nombre. Agradecerá a la persona que le informe inmediatamente que se presente el mencionado individuo, al teléfono 340 a fin de ponerlo en manos de las autoridades.

## Estamos en condiciones de convencer no solo a Puntarenas sino al país entero

El guadalupano es el equipo de la provincia de San José que tiene más jugadores en diferentes cuadros de primeras divisiones, dice don Carlos M. Salas Oviedo en carta a ULTIMA HORA, aclarando una información publicada en DEPORTES

Para su publicidad en ULTIMA HORA se nos envió hoy la siguiente carta:

San José, 19 de julio, 1944  
Señor Director de ULTIMA HORA

Suplico a usted por medio de su apreciable vespertino tener la gentileza de hacer pública esta aclaración. En el último número de la revista DEPORTES, aparece una nota que dice que el equipo Empresa F. C. de Puntarenas, derrotó al Guadalupano o actual Campeón Inter Cantonal de San José por 3 a 1. Es cierto que dicho juego se perdiera, pero debe tomarse en cuenta quien ha escrito eso, que Guadalupe es un cuadro capaz de ganar y por amplio margen no a ese equipo, sino a cualquier selección de Puntarenas y por este medio quiero hacer constar que de la primera división del Guadalupe no solo jugaron cuatro elementos y los demás de nuestra segunda división. Así es que tomen en cuenta que estamos en condiciones de convencer no so-

la a Puntarenas sino al país entero y al mismo tiempo, quiero hacer otra aclaración: que nuestro cuadro sólo se podrá presentar completo en muy raras veces pues es el equipo de la provincia de San José que tiene más jugadores en diferentes cuadros de primeras divisiones.

Me suscribo de usted muy atento y seguro servidor,

CARLOS M. SALAS OVIEDO

## Gran baile del Centro Social Deportivo Venezuela

Están circulando las invitaciones para asistir la gran baile del "Centro Social Deportivo Venezuela" en honor del Hon. señor don Víctor Manuel Pérez Perrozo, Encargado de Negocios del mismo país y del Hon. señor don Aquiles Certad, Cónsul de Venezuela en Costa Rica.

ayer se vió desarticulado, lento y falto de deseos de triunfar. Oriente anotó cinco tantos y Sindicato del Calzado uno.

## A los extranjeros residentes en el país

SE LES HACE SABER:

Que deben sujetarse estrictamente a las prescripciones contenidas en la Ley de Cédula de Residencia y Registro de Extranjeros, que en su artículo 17, establece lo siguiente:

"ARTICULO 17. — Los extranjeros están en la obligación dentro de los cinco días siguientes a su traslado de dar aviso al Departamento de Extranjeros de todo cambio de domicilio o residencia cuando habitaren en la capital, a los Comandantes de Policía, en las cabeceras de Provincia y a los Jefes Políticos en los Cantones".

"Los Extranjeros que trasladaren su domicilio a otra jurisdicción deberán re-render su Cédula ante la respectiva Autoridad del lugar donde se radiquen, dentro de los cinco días siguientes, servicio que no causará ningún derecho.— EL EXTRANJERO QUE INTENCIONALMENTE OCULTE SU DOMICILIO SUFRIRA MULTA DE VEINTICINCO A CIEN COLONES".

## A LOS CIUDADANOS ALEMANES RESIDENTES EN EL PAIS Y QUE SE ENCUENTRAN EN LIBERTAD SE LES PREVIENE:

Que deben informar al Departamento de Extranjeros indicando detalladamente su domicilio y los cambios de éste. Al mismo tiempo, que deberán reportar mensualmente al mismo Departamento las ocupaciones y actividades a que se encuentran dedicados.

Departamento de Extranjeros de la Secretaría de Seguridad Pública.



# MASACRE DE ALEMANES EN ST. JACQUES NEHOU

SE ESTAN EMPLEANDO EN LA INVASION TRES VECES MAS TANQUES DE LO CALCULADO

WASHINGTON, 18. UP— El alto mando militar americano no ha pedido un aumento realmente fuerte para la producción de tanques debido a que informes de la cabeza de playa de invasión decían que su empleo está ya tres veces más de la proporción que se había calculado. Las líneas de producción que se clausuraron hace algunos meses deberán abrirse nuevamente. La nueva demanda es indicio de un cambio repentino en el pensamiento militar respecto a la utilidad del tanque después de la campaña en Africa del norte cuando los destructores de tanques y artillería móvil hicieron pedazos las unidades blindadas nazis. Entonces la producción americana de tanques y artillería móvil hicieron pedazos las unidades blindadas nazis. Entonces la producción americana de tanques fué reducida en el acto. La experiencia de la invasión ha demostrado también a los funcionarios de producción que la fabricación de camiones pesados que ahora está atrasada en un veinticinco por ciento tendrá que aumentarse inmediatamente para proporcionar transporte militar en vista del destruido estado de los ferrocarriles franceses.

## MASSACRE ALEMANA EN ST. JACQUES DE NEHOU

Con las fuerzas americanas

Mañana, estreno Warner Bros! Ann Dvorak, en: **EL PARIS QUE FUE** Próximo jueves, estreno mexicano! 'ardavé y María Elena Marqués, en: **CINCO FUERON ESCOGIDOS** Próximo viernes, a las 7 y 9 Función homenaje a Carlos Gardel, presentada por "Radio Para Ti" y don "Fortuna". Próximo sábado, estreno argentino! Luis Sandrini, en: **LA SUERTE LLAMA TRES VECES**

Próximo domingo, Fox presenta la novela más sensacional que se ha llevado a la pantalla: **MI AMIGA FIJCKA**, en tecnicolor! El Circuito Teatral Raventos, presenta hoy en el

**RAVENTOS** A las 3, 6.45 y 9 — C 1.10

**LA LEGION BLANCA** El exitazo de ayer domingo!

**CAPITOLIO** A las 7 y 9.10 — C 0.60 Negrete, en: **EL REBELDE**

**ADELA** A las 7 y 9 — C 0.60 Bruce Cabbot, en: **LOS USURPADORES DE TIERRAS**

**AMERICA** A las 7 y 9.10 — C 0.60 Raquel Rojas, en: **ESPIONAJE EN EL GOLFO**

**CASTRO** A las 7.30 — C 0.35 **LA MUJER QUE YO DEJE** con Betty Rhodes.

en la península de Cherburgo, 18. UP— Las tropas americanas atravesaron el cuello de la península de Cherburgo en un avance de la última milla y rechazaron el primer intento fanático de los alemanes de romper la trampa en la península. Los americanos cortaron anoche la carretera de la línea occidental de costa de la península y se anunció oficialmente que llegaron al mar a las once p. m. de anoche. La cuestión importante es cuanto tiempo se llevará para aniquilar la obstinada resistencia alemana y romper el paso hacia el puerto de Cherburgo. Una gran confusión rodeó a los alemanes cuando el avance americano se precipitó sobre ellos, en tal forma que la última parte de las unidades enemigas estaba literalmente en plena carrera circular tratando de encontrar un camino para salir de la trampa, pero no había forma de hacerlo salvo conquistar la línea ondulante de los americanos hacia el mar y los alemanes ya han tratado eso y fracasaron en abrir una brecha. Los americanos rompieron la carretera costera occidental en dos puntos de Barneville y en Saint Lo e inmediatamente se prepararon para repeler el contrataque alemán que llegó hoy. Fué una masacre de tropas enemigas la masacre de Saint Jacques de Nehou. Allí fué donde los americanos partieron a los alemanes en uno de los encuentros ms sangrientos de la invasión.

## BERLIN, LA ZONA DE NORMANDIA Y OTRO OBJETIVO ATACADO POR LA AVIACION ALIADA

Comando Supremo aliado, 18. UP— Cerca de doscientos mosquitos de la RAF volaron anoche sobre una amplia zona tras el campo de batalla de Normandía, atacando ferrocarriles, carreteras y puentes mientras que los bombarderos pesados británicos golpearon objetivos no revelados en territorio ocupado. Otros aviones mosquitos atacaron Berlín.

## 120 POBLACIONES LIBERAN LOS RUSOS EN UN SOLO DIA

MOSCU, 18. UP— Por Harrison Salisbury.— Las tropas avanzadas rusas a lo largo del frente de 104 kms. del istmo de Karelia, llegaron a dos puntos distantes 36 kms. de la ciudad finlandesa de Viipuri, considerada como la entrada en Finlandia. Los rápidos avances recuerdan las ofensivas del ejército rojo en su marcha invernal a través de Ucrania. Los veteranos del ejército de Leningrado al mando de Govorov avanzaron entre ocho y 17 kms. a través de los bosques del lago de esa región. Ocuparon más de 120 poblaciones siendo un record para un día de guerra.

## ROTA LA LINEA MANNEHEIM EN SUS TRES LINEAS

MOSCU, 19. UP. — Columnas de tanques rusos lanzaron hoy directamente al corazón de Finlandia después de penetrar a través de la tercera y última línea de defensa finlandesa en la península de Carelia, abajo de Viipuri. Fuerzas soviéticas están a veinticuatro kilómetros de Viipuri, entrada a Finlandia, habiendo traspasado en una semana las tres líneas defensas de Manneheim. (Agencia nazi Transocean) Un despacho recogido por FCC dijo que Viipuri sería evacuado inmediatamente y todas las oficinas municipales y particulares lo mismo que tiendas serían clau-

suradas). La fuerza aérea rusa, según parte de guerra del domingo a medianoche, asedió dos ataques contra el centro ferroviario de Viipuri y como resultado, tres locomotoras y doscientos vagones quedaron destruidos. También volaron seis depósitos de municiones y un gran trecho de vía férrea. Los incendios iniciados en esta área fueron acompañados de grandes explosiones. (Radio de Londres dijo hoy que en istmo de Carelia, enormes máquinas constructoras de caminos escoltadas por tropas con ametralladoras manjeren marcha con el avance del ejército rojo, preparando anchos caminos a través de la selva para que nuevos refuerzos puedan ir hacia el frente rápidamente. Añadió la radiodifusión.

## UN DISCURSO DE CHURCHILL

LONDRES, 19. UP. — Churchill en un discurso pronunciado en la embajada mexicana con la ocasión del banquete ofrecido en su honor por el embajador mexicano en este país dijo: "Puede ser que ocurran en los meses inmediatos acontecimientos que demuestren que pronto estaremos aliviados de la maldición impuesta sobre nosotros por los alemanes. Pero ya sea este año o el próximo, los pueblos de Inglaterra y Estados Unidos no vacilaron ni se retiraron de la tarea que han acometido. Junto con nuestros aliados continuaremos hasta el fin y este fin será más terrible para nuestros enemigos cuando más larga sea la lucha. Los meses del verano pueden, por las vicorias de la campaña aljada, traer éxito completo a la causa de la libertad". Dijo también que era muy importante que estuvieran allí reunidos representantes de la famosa conferencia en Río de Janeiro, de enero de mil novecientos cuarenta y dos en la cual América Latina se asoció a Estados Unidos contra el Eje y dijo: "Me complace ver aquí los embajadores de Estados Unidos y Brasil, cuyos países actuaron de líderes en la conferencia". También dijo que temía que el cuerpo diplomático había sufrido grandes inconvenientes por la restricción que se pensó necesaria imponer para que no se dijera después que algo había quedado sin hacer para guardar secreto de operaciones militares.

## FELIZMENTE SE DESARROLLA LA OCUPACION DE LA ISLA DE ELBA

ROMA, 18. UP. — La ocupación francesa de la isla de Elba está desarrollándose fructuosamente y la fuerte resistencia que hallaron en las etapas iniciales en algunas playas ha sido dominada por las tropas francesas ayudadas por unidades de la marina británica y fuerzas aliadas.

## MC ARTHUR INFORMA DEL HUNDIMIENTO DE 5 BUQUES MAS EN EL PUERTO DE SORONG

Cuarteles generales Pacífico Suoeste. URGENTE. Bombarderos Billy, Mitchell hundieron a cinco buques de carga japoneses más en el Puerto de Sorong en el extremo noroeste de Nueva Guinea Holandesa. Según anuncia McArthur hoy. Grandes bombarderos Liberator continuando el apoyo aliado en el Pacífico suriese arrojaron 89 toneladas de explosivos sobre Truk el viernes, con centrando en la isla de Dublón donde nuestros aviadores se batieron con 20 cazas japoneses que emplearon bombas aéreas automáticas, dice el comunicado. Una de las bombas destruyó

uno de los aviones del enemigo. En la isla de Biak en el frente de la costa de Nueva Guinea Holandesa de tropas de infantería norteamericanas continuaron su cuidado avance hacia los aeródromos de Borokoe y Sorido dando muerte a ciento veintidos japoneses el viernes en cruentas luchas. Numerosos cadáveres enemigos hallados suman mil seiscientos desde que los norteamericanos efectuaron desembarcos en Biak el 27 de mayo hasta el sábado.

Los buques hundidos incluyen dos de tres mil toneladas cada uno y tres naves de menor peso, dice el comunicado. Dos buques de mil quinientas toneladas también fueron destruidos o averiados severamente. Además 6 buques de cabotaje fueron dañados en un ataque durante el cual ningún avión enemigo trató de salir al encuentro. Todos nuestros aeroplanos regresaron a sus bases informó el comunicado.

## 4.000 NAZIS COPADOS EN CHERBURGO

LONDRES, 18. UP— Los veteranos de la 9ª división norteamericana abrieron paso hasta la costa occidental de la península de Cherburgo para alcanzar la mayor victoria aliada en Francia, después de la invasión. Al mismo tiempo aplastaron esfuerzos de dos divisiones enemigas por romper el cerco de trampa que ha cortado todo contacto con el resto de sus fuerzas, posiblemente cuarenta mil hombres y definitivamente el puerto de Cherburgo. Un mensaje de Gorrel describió como elementos de las divisiones alemanas 77 y 709 habían tratado de abrir una brecha en la línea del cerco norteamericano, siendo rechazados en batalla.

## HORROROSOS RELATOS DE PROPAGANDA HACEN LOS ALEMANES DE LOS EFECTOS DEL AVION SIN PILOTO

LONDRES, 18. UP. — Las bombas cohete de Hitler cruzaron el cielo dominical sobre el sur de Inglaterra y se lanzaron hacia tierra en momentos en que Berlín alardeaba por radio un recuento del horror y la destrucción que están causando. Ciento número de cohetes voladores que fueron fácilmente visibles a la luz brillante del día aparecieron de este lado del canal durante el día y causaron daños y bajas pero su efecto diseminado apenas podía compararse con los fantásticos relatos de destrucción viciados por los alemanes. Artilleros de tierra y pilotos de cazas se estaban acostumbrando rápidamente a ellos y estaban destruyendo en plen ovuelo a cierto número. Anoche y hoy los cazas de la RAF patrullan el Canal donde por lo menos un cohete volador se cree que ha estallado mientras que la huella dejada por aquellos que cruzan hacia el interior estaba señalada por sólidas vías de fuego anti-aéreo. Los alemanes señalaron a Londres como el objetivo principal y citaron fantásticos relatos de sus propios aviadores de reconocimiento de quienes se dijo que estuvieron anoche sobre la capital inglesa. La agencia alemana de noticias Transocean dijo que los pilotos enemigos vieron un cuadro horroroso. En muchos lugares la noche estaba iluminada por extensos incendios y en medio de esta escena de fuego que ardía hacia el cielo las tremendas explosiones fueron testí del efecto destructor de esta nueva arma alemana. Sobre la ción del Tamesis en la ciudad habían columnas espesas e im-

penetrables de humo que se extendían varios millares de pies de altura, pretendieron afirmar los alemanes. Un avión sin piloto cayó en picada sobre una iglesia del sur de Inglaterra donde se estaba celebrando un servicio religioso y unas ambulancias del ejército americano que iban de paso se amieron a los que trabajaban en el salvamento. En otro lugar cuadrillas de voluntarios del ejército americano ayudaron a limpiar los escombros de un grupo de edificios de hospital en donde solo quedó parado un pequeño edificio. Allí las bajas fueron de 10 muertos incluyendo algunos miembros del personal del hospital. Los paseantes en domingos en su mayor parte pudieron ver los cohetes voladores a tiempo para buscar refugio pero un grupo que iba a la iglesia resultó con un número de heridos cuando una de las bombas estalló en las inmediaciones.

## Gravedad de doña Angelina Giral de Vicente

Gravemente enferma se encuentra en esta ciudad la respetable matrona doña Angelina Giral viuda de Vicente. ULTIMA HORA desea su pronto bienestar.

HUMPRHEY BOGART, el astro de "Casablanca" en su segunda película de gran espectáculo!

SAHARA La batalla del desierto, antes del Alamein! La derrota inglesa, antes de que Montgomery iniciara su famosa ofensiva para salvar el Cairo! Un película gigantesca!

Próximo Domingo, PALACE, VARIEDADES, IDEAL! Próximo Jueves, PALACE! "Cumpleaños" de METRO GOLD-VYN MAYER! REINA DE CORAZON En Technicolor! por Lucille Ball!

Sábado, PALACE! La continuación de JAY JALISCO... NO TE RAJES!

EL AMETRALLADORA por Pedro Infante y Margarita Mora. A EMPRESA TEATRAL, URBINI S. A. presenta HOY LUNES, 19 de Junio

**PALACE** A las 3, 7 y 8.45 — C 1.35 Nini Marshall, en el comico éxito de ayer: **CARMEN**

**VARIEDADES** A las 3, 7 y 8.45 — C 0.50 Basil Rathbone en el trajito **LA MUJER ARANA**

**MODERNO** A las 3, 7 y 8.45 — C 0.50 Joan Blondel en: **DAMA POR UNA NOCHE**

**IDEAL** A las 7 y 8.45 — C 0.35 **UN CRIMEN PERFECTO**

**LIBANO** A las 7 y 8.45 — C 0.50 **EL ORACULO DEL CRIMEN** por Warner Baxter.

**KEITH** A las 6.30 y 8 — C 0.35 **LA DUBARRY ERA UNA DAMA** por Red Skelton.